



## OFFICE OF ADMINISTRATIVE TRIALS AND HEARINGS Help Center

### **Co należy wiedzieć, jeśli wydano Ci wezwanie do stawienia się przed sądem w związku z zarzutem naruszenia prawa dotyczącego konopi indyjskich w stanie Nowy Jork**

#### **Co mówi prawo dotyczące konopi indyjskich w stanie Nowy Jork?**

Każda osoba fizyczna lub firma zajmująca się sprzedażą, dystrybucją, rozdawaniem konopi indyjskich i produktów z konopi indyjskich bez licencji podlega karze. Szeryf miasta Nowy Jork może nakazać osobie naruszającej prawo zaprzestanie tego postępowania. Szeryf może również wydać nakaz zabezpieczenia lokalu, w którym osoby naruszają prawo dotyczące konopi indyjskich w sposób, który stanowi „bezpośrednie zagrożenie” (np. działa w pobliżu szkoły, sprzedaje nieletnim, nielicencjonowane przetwarzanie w lokalu, pozostaje otwarty po początkowym nakazie zamknięcia itp.).

#### **Co mogę zrobić, jeśli otrzymałem(-am) wezwanie do stawienia się przed sądem?**

Możesz przejrzeć przednią oraz tylną stronę wezwania, aby uzyskać instrukcje dotyczące dostępnych opcji. Jeśli chcesz zakwestionować wezwanie, masz prawo do przesłuchania w sądzie OATH w ciągu pięciu dni roboczych od daty wystawienia wezwania. Sąd OATH jest upoważniony przez prawo do przeprowadzania przesłuchań w sprawie tych wezwań, wydawania decyzji w sprawie tych wezwań oraz do wydawania zaleceń dla szeryfa w sprawie nakazów zamknięcia. Masz prawo do uzyskania własnego zastępstwa procesowego, ale nie jest to wymagane. Podczas przesłuchania możesz poprosić o bezpłatnego tłumacza ustnego w wybranym przez siebie języku. Masz prawo do przedstawienia dowodów i powołania świadków. Jeżeli nie jesteś gotowy(-a) do zakwestionowania wezwania do stawienia się przed sądem w dniu rozprawy wskazanym w wezwaniu, możesz złożyć wniosek o jednokrotne przełożenie rozprawy w [nyc.gov/oath/reschedule](https://nyc.gov/oath/reschedule) lub odwiedzając dowolne miejsce przesłuchania OATH.

#### **Czy mogę opłacić wezwanie sądowe zamiast uczestniczyć w rozprawie?**

Jeśli wolisz opłacić wezwanie sądowe i nie stawić się na rozprawie, możesz to zrobić w wyznaczonym terminie rozprawy lub przed tym terminem. Możesz zapłacić online, pocztą lub osobiście w dowolnym centrum biznesowym Departamentu Finansów. Dokonanie płatności przed datą przesłuchania oznacza przyznanie się do zarzutów.

Jeśli jednak szeryf wydał również nakaz zamknięcia, uiszczenie opłaty za wezwanie do stawienia się przed sądem nie będzie miało wpływu na nakaz zamknięcia i nie spowoduje otwarcia miejsca. Aby zakwestionować postanowienie dotyczące zamknięcia, możesz wziąć udział w wyznaczonej rozprawie w sądzie OATH.

#### **Jak odpowiedzieć na wezwanie do stawienia się przed sądem w związku z zarzutem naruszenia prawa dotyczącego konopi indyjskich w stanie Nowy Jork?**

Z sądem OATH należy skontaktować się jak najszybciej po otrzymaniu wezwania do stawienia się przed sądem i przed datą rozprawy w sprawie wezwania. Możesz poprosić o przesłuchanie, wysyłając wiadomość e-mail do gminy, w której doszło do domniemanego naruszenia prawa: Bronx: [RemoteBronx@oath.nyc.gov](mailto:RemoteBronx@oath.nyc.gov); Staten Island: [RemoteSI@oath.nyc.gov](mailto:RemoteSI@oath.nyc.gov); Brooklyn: [RemoteBKLYN@oath.nyc.gov](mailto:RemoteBKLYN@oath.nyc.gov); Manhattan: [RemoteManhattan@oath.nyc.gov](mailto:RemoteManhattan@oath.nyc.gov); Queens: [RemoteLIC@oath.nyc.gov](mailto:RemoteLIC@oath.nyc.gov). Pamiętaj, aby podać wszystkie numery wezwań w zgłoszeniu przesłanym e-mailem.

Chociaż masz prawo do przesłuchania w trybie przyspieszonym (w ciągu 5 dni roboczych od daty wystawienia wezwania), nie masz już prawa do przesłuchania w trybie przyspieszonym, jeśli zmienisz termin rozprawy, odroczysz sprawę lub nie odpowiesz na wezwanie w dniu lub przed datą rozprawy wydrukowaną na wezwaniu.



## OFFICE OF ADMINISTRATIVE TRIALS AND HEARINGS

### Help Center

#### Co się stanie, jeśli nie odpowiem na wezwanie i nie stawię się na rozprawę (domyślnie)?

Jeśli nie zapłacisz opłaty sądowej przed datą rozprawy, i Ty lub Twój przedstawiciel nie zakwestionujecie opłaty poprzez udział w rozprawie, zostaniesz uznany(-a) za winnego/winną naruszenia opłaty zaocznie, a za każde wezwanie zostanie nałożona kara w wysokości 10 000 USD, a nakaz zamknięcia może zostać utrzymany na okres do jednego roku.

Zasady sądu OATH dają stronom, które nie stawily się w sądzie, możliwość złożenia wniosku o uchylenie zaocznego nakazu zapłaty i przeprowadzenie nowej rozprawy w sprawie wezwania do stawienia się przed sądem i nakazu zamknięcia. Więcej informacji a temat niewykonania zobowiązania oraz formularze niezbędne do złożenia wniosku o ponowne przesłuchanie można znaleźć na stronie [nyc.gov/hearings](http://nyc.gov/hearings).

#### Co dzieje się na rozprawie?

Podczas rozprawy urzędnik przeprowadzający spotkanie wyjaśniające zapozna się z wezwaniem do stawienia się przed sądem i umożliwi zarówno szeryfowi stanu Nowy Jork (wnioskodawcy), jak i Tobie (pozwanemu) przedstawienie dowodów i argumentów. Możesz stawić się osobiście lub poprosić upoważnionego przedstawiciela o stawienie się w imieniu lub z Tobą. Urzędnik przeprowadzający przesłuchanie zdecyduje, czy odrzucić wezwanie, czy też utrzymać wezwanie do stawienia się przed sądem i wydać zawiadomienie o naruszeniu. Jeżeli wezwanie do stawienia się przed sądem zawiera odniesienie do nakazu zamknięcia, urzędnik przeprowadzający spotkanie wyjaśniające również sprawdzi, czy nakaz zamknięcia został wydany prawidłowo.

#### Co dzieje się po rozprawie?

Po zakończeniu rozprawy OATH prześle stronom pisemną decyzję. Decyzja OATH w sprawie wezwania do stawienia się przed sądem jest ostateczną decyzją administracyjną i nie można się od niej odwołać w OATH ani do szeryfa Nowego Jorku. Rekomendacja OATH dotycząca nakazu zamknięcia podlega ostatecznemu rozstrzygnięciu przez szeryfa miasta Nowy Jork w ciągu czterech (4) dni roboczych po zakończeniu przesłuchania. Możesz skontaktować się z szeryfem miasta Nowy Jork pod numerem (718) 707-2100, aby złożyć wnioski dotyczące nakazu zamknięcia.

#### Jaka jest kara, jeśli po rozprawie zostanę uznany(-a) za osobę, która złamała prawo?

Kara, w przypadku stwierdzenia naruszenia, wynosi 10 000 USD za każdy dzień trwania naruszenia, z maksymalną karą w wysokości 25 000 USD. Kary są określone w ustawie i nie można ich zmniejszyć, uchylić ani w inny sposób negocjować. Jeśli urzędnik przeprowadzający spotkanie wyjaśniające wyda zalecenie dla szeryfa stanu Nowy Jork w sprawie utrzymania nakazu utajnienia, wówczas szeryf stanu Nowy Jork podejmie ostateczną decyzję w sprawie nakazu zamknięcia w ciągu czterech (4) dni roboczych od zakończenia przesłuchania.

#### Co zrobić, jeśli mam pytania dotyczące nakazu zamknięcia?

Prosimy o kontakt z szeryfem Nowego Jorku pod numerem (718) 707-2100.

**Aby uzyskać dalszą pomoc, skontaktuj się z Centrum pomocy OATH osobiście w dowolnej lokalizacji OATH, od poniedziałku do piątku, w godzinach 8:00-17:00, telefonicznie pod numerem (212) 436-0845 lub e-mailem: [Manhelpcenter@oath.nyc.gov](mailto:Manhelpcenter@oath.nyc.gov).**